

Certification of Translation

We, ASAP Translate, a professional translation services company having no relation to the client, hereby certify that our company's translations have been translated by qualified and experienced translators, and meets all USCIS requirements. In our company's best judgment the certified translations we provide are a true and accurate translation of the original documents, which truly reflects the content, meaning and style of the original documents.

We do not guarantee that the original is a genuine document, or that the statements contained in the original document are true. ASAP Translate assumes no liability for the way in which the customer uses the translation or any third party, including end-users of the translation.

Sincerely,

Thunder Hawk LLC
d/b/a ASAP Translate
State of Utah
Address: P.O. Box 479 Lehi UT 84043

Signed:

Geizackuttawelen:



CONCEPTOS

NORTHERN ILLINOIS AREA LTD
CARTA DE SERVICIO DEL
ÁREA 20

VERANO 2025 VOL. XLIX NO.2

EN ESTA EDICIÓN

- 2 Jóvenes en AA (YPAA/YPGs)**
- 4 Amigos de AA**
- 5 Eventos, Compañerismo y Oportunidades de Servicio**
- 9 Convención Internacional de AA**
- 10 Reflexiones sobre la Internacional**

YPAA

(Jóvenes en Alcohólicos Anónimos)

YPAA representa a los **Jóvenes en Alcohólicos Anónimos** (es decir, cualquier persona que haya desarrollado alcoholismo o que se haya recuperado a una edad temprana, o un alcohólico joven de corazón.) **Cualquier miembro de AA que se haya recuperado a una edad temprana Y/O que esté dispuesto a crecer en su sobriedad es bienvenido.**

“Los Grupos de Jóvenes (YPGs) comenzaron a surgir ya en 1945 en Los Ángeles, Cleveland y Filadelfia, y ahora se pueden encontrar en toda América del Norte. En 1957, un grupo de jóvenes miembros de AA de EE. UU. y Canadá fundó ICYPAA para ofrecer un espacio de celebración anual de sobriedad entre los jóvenes de AA. Dos años después, en la Convención del 25° Aniversario de la Comunidad en Long Beach, California, Bill W. observó que la edad de los nuevos miembros era mucho menor que cuando él y el Dr. Bob fundaron AA en 1935. En una carta dirigida a ICYPAA, con fecha del 15 de junio de 1969, Bill escribió: “...en los últimos años no he encontrado nada más inspirador que saber que el AA del mañana estará seguro, y sin duda será magnífico, en manos de ustedes, la generación joven del AA de hoy.””

extraído de Box 4-5-9, Vol. 51, N.º 2 / abril / mayo de 2005, pág. 6

CONFERENCIAS YPAA

PAASTOCK 2025 (14.º Festival Anual de Música Sobria)

1 al 3 de agosto de 2025

627 N. Fairfield Rd Lake Villa IL 60046

Por favor, visita www.PAASTOCK.com para más información y registro

ICYPAA 65 (Conferencia Internacional de Jóvenes en AA)

28 al 31 de agosto de 2025

The Hilton Minneapolis MN

1001 S Marquette Ave, Minneapolis, MN 55403

Para más información y registro, visita icypaa.org

***** FECHAS LIMITADAS *****

Reuniones con Fogata - Mayo - Octubre - Trae tu silla Cada tercer sábado: 21/6, 19/7, 16/8, 20/9, 18/10/25 8 pm Reunión Abierta con Orador

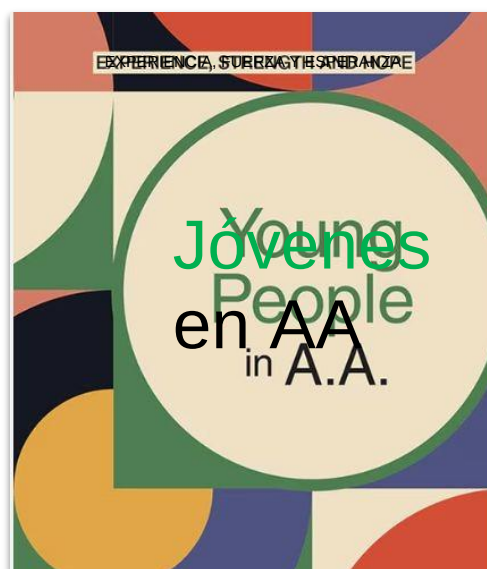
Antioch Recovery Club

466 W. Route 173 Antioch, IL

Organizado por ANTYPAA – The Recovered Souls

PRAIRYPAA (Suburbios del Sendero Prairie) **ha sido seleccionado como anfitrión de la ISCYPAA 43 2026 Conferencia Estatal de Jóvenes en AA de Illinois**

Visita iscypaa.org para actualizaciones y registro.
Fecha y lugar por confirmar TBD



YPAA

(Jóvenes en Alcohólicos Anónimos)

Across the Pond [A través del charco]

Diariamente 8:00 a. m. CST

Zoom: <https://us06web.zoom.us/j/85124149161#success>

Teléfono: 1-312-626-6799

The 5th Dimension Young People Group of AA [Grupo de Jóvenes de la Quinta Dimensión de AA]

Diariamente 8:30 p. m. CST

Zoom: <https://zoom.us/j/687118144#success>

Teléfono: 1-646-876-9923

Domingo 9:30 a. m.

9:30 AM Reunión de Principiantes - Pasos 1, 2 y 3

AMITA Behavioral Health Hospital

1650 Moon Lake Blvd, Hoffman Estates, IL

Domingo 7:00 p. m.

Regla #62

All Saints Lutheran Church

13350 South La Grange Rd, Orland Park

Domingo 8:00 p. m.

Reunión de Jóvenes en AA

Palatine Club

887 E Wilmette Rd, Palatine

Miércoles 8:00 p. m.

Jóvenes en AA

Community United Methodist Church

20 North Center St., Naperville

Jueves 8:00 p. m.

Grupo del Libro Grande - Jóvenes en AA

First United Methodist Church of Palatine

123 N Plum Grove Rd, Palatine

Viernes 8:30 p. m.

Estudio del Libro Grande - Jóvenes en AA

Crystal Lake Alano Club, 36 N. Virginia St., Crystal Lake, IL

Presentado por PRAIRYPAA, anfitrión
de ISCYPAA 43 2026

FOGATA & Compañerismo

**Último viernes del mes después de la
reunión con orador de las 9:00 p. m.**

27/6, 25/7, 29/8 y 26/9/25

West Suburban Alano Club, 17 W. Quincy
St. Westmont

Sábado 8:00 a. m.

Reunión de Pasos - 8 AM

AMITA Behavioral Health Hospital

1650 Moon Lake Blvd, Hoffman Estates, IL

Sábado 8:00 p. m.

Beans Young Persons Group [Grupo de Jóvenes Beans]

12 Step Fellowship Club, 8 E. Wilson St., Batavia, IL

12 & 12, Cerrada, Discusión

Sábado 8:30 p. m.

Not Dead Yet - Reunión YPAA [No Estamos Muertos Todavía]

Elgin Alano Club, 73 S. Riverside Dr., Elgin IL

Amigos de A.A.



Bill Dobson

Bill D. fue el miembro número 3 de A.A. Famosamente apodado el hombre en la cama, Bill fue apadrinado por Bill W. y el Dr. Bob el 28 de junio de 1935.

Bill D. había sido un conocido abogado y concejal de la ciudad. Su consumo de alcohol provocó que fuera hospitalizado 8 veces en 6 meses, y terminó atado a una cama en un hospital de Akron después de agredir a un par de enfermeras. Se aterrorizó cuando el Dr. Bob pidió que lo llevaran a una habitación privada (generalmente reservada para pacientes con enfermedades terminales), pero quedó impactado por la honestidad de Bill W. y el Dr. Bob cuando le compartieron sus historias con la bebida. Bill Dotson salió del hospital el 4 de julio de 1935 y nunca volvió a beber. Estaba en los tribunales defendiendo un caso como abogado a la semana siguiente, y luego se postuló para el concejo de la ciudad. Nunca buscó publicidad por su papel en A.A., ni quiso que su historia fuera publicada en el Libro Grande.

Clarence fue apadrinado por el Dr. Bob y comenzó una reunión en Cleveland, usando el nombre de Alcohólicos Anónimos del Libro Grande. Separó su grupo de los Oxford Groups e introdujo el concepto de patrocinio uno a uno. Clarence no creía en la tradición del anonimato y concedió muchas entrevistas en televisión, radio y prensa. Él ideó el concepto de rotación de servicios y fundó un boletín de A.A. También generó mucha publicidad para A.A. Clarence falleció a los 82 años en 1984, con 46 años de sobriedad.



Clarence Snyder



Marty Mann

Marty fue una de las primeras mujeres miembros de A.A. y autora de la historia "Las mujeres también sufren" incluida en la 2.^a, 3.^a y 4.^a edición del Libro Grande. En gran parte gracias a su trabajo de vida, el alcoholismo dejó de verse como un problema moral y empezó a considerarse un tema de salud.

Marty logró la sobriedad en 1940, cuando su psiquiatra, el Dr. Harry Tiebout, le dio un ejemplar del Libro Grande y la persuadió de asistir a una de las únicas dos reuniones de A.A. disponibles en los EE. UU. en ese momento. Más tarde, organizó el comité que finalmente se convirtió en el Consejo Nacional sobre Alcoholismo y Dependencia de Drogas (National Council on Alcoholism and Drug Dependence).



Próximos Eventos, Compañerismo y Oportunidades de Servicio

21 de junio de 2025

Asamblea de Verano NIA 20

Organizada por el Distrito 21

Immanuel Lutheran Church and School

200 N. Plum Grove Road, Palatine, IL, Estados Unidos

<https://aa-nia.org/event/nia-20-summer-assembly/>

Almuerzo (Jimmy Johns) \$15

8:00 Compañerismo

9:00 Comienza la reunión

La Asamblea del Área lleva a cabo los asuntos principales del Área de Delegados del Norte de Illinois. La Asamblea del Área está compuesta por los RSG del Área y los miembros del Comité del Área, y se reúne trimestralmente. La Asamblea, a través de sus oficiales y comités de servicio, participa en muchas oportunidades para llevar el mensaje. Se presentan informes del Delegado, de otros oficiales, y de los presidentes de los comités de servicio. La agenda incluirá una reunión de negocios con temas de interés dentro del Área o dentro de A.A. Los RSG, los Oficiales y los presidentes de comités de servicio tendrán sesiones en grupos pequeños, incluyendo personas involucradas en áreas específicas de servicio. Existen muchas oportunidades para comprender mejor la estructura de servicio, así como para participar activamente en ella.

20 de septiembre de 2025

Mini-Conferencia Kankakee 2025

Hay una Solución

Life Compass Church

175 S. Wall St

Kankakee, IL

Información: Steve R. 815-263-0792

Entradas \$15

Puertas abren 8:30 am

Conferencia 9:00 a 3:30 p.m.

Almuerzo incluido 12 a 1 p.m.

Paneles de Discusión sobre los 12 Pasos de A.A.

14 – 16 de noviembre de 2025

Conferencia Estatal de Illinois 2025

Hyatt Regency Schaumburg 1800 East Golf Road, Schaumburg, IL

TEMA: 90 Años de Recuperación, Unidad y Servicio

<https://www.aa-nia-il-dist40.org/ilstateconference2025/>

¡RESERVA LA FECHA!

18 de octubre de 2025

32.ª Conferencia del Libro Grande de NIA

Lord of Life Church, 40W605 IL-38, Elburn, IL

¡Más información próximamente!

Síguelo en <https://aa-nia.org/events/>

Próximos Eventos, Compañerismo y Oportunidades de Servicio (continuación)

A nivel de área:

Estudio del Manual de Servicio de AA y los Conceptos: 2.º jueves de cada mes, 7:30 – 8:30 p. m. Organizado por el Distrito 11
ZOOM: ID de reunión: 819 5925 862, Código de acceso: 639187

Distrito 40: *Glen Ellyn, Wheaton, Warrenville*

Reunión de RSG: 4.º viernes del mes, 7:00 p. m.
6:30 pm, First Presbyterian Church, 715 North Carlton Street, Wheaton, IL

Picnic Anual: DOMINGO 27/7, 10 am a 3 pm
Herrick Lake Forest Preserve, Entrada principal por Butterfield Rd
Refugio Este, Pabellón #1

Distrito 41: *Addison, Bensenville, Elmhurst, Lombard, Oakbrook Terrace, Villa Park*

Reunión de RSG y Comité: 3.er jueves del mes, 7 pm
Elmhurst Presbyterian Church, Calvin Hall, 367 Spring Rd, Elmhurst, IL

Distrito 42: *Burr Ridge, Clarendon Hills, Darien, Downers Grove, Hinsdale, Oakbrook, Westmont & Willowbrook*

Reunión mensual del Distrito 42: 3.er lunes, 7 pm
WSAC, 17 Quincy St., Westmont, IL

Distrito 43: *Bolingbrook, Lisle, Naperville*

Reunión de Negocios del Distrito 43: 3.er miércoles,
7 p.m. ZOOM: ID de reunión: 965 6659 0236, Código
de acceso: 932879

Para ver el listado completo de los distritos del Área 20: <https://aa-nia.org/meetings/>

	Preguntas sobre disponibilidad y pago Texto/llamada: Susan M. (630) 615-0316	RETIRO DE VERANO 2025 DE LOS 12 PASOS CERRADO – CO-EDUCATIVO Para Alcohólicos en Recuperación Benet Lake Retreat Center en Benet Lake, WI 18, 19 y 20 de julio Líderes del retiro: Kim R. y Cindy R.
	Otras preguntas y solicitudes de beca parcial Texto/llamada: Debbi M. (630) 290-4838*	
	Si deseas contribuir con cualquier cantidad para una beca destinada a alguien que no pueda pagar, inclúyelo con tu pago. ¡Cualquier monto es útil y muy agradecido!	

DETALLES DEL FIN DE SEMANA Costo: \$235 incluye lo siguiente: 2 noches de hospedaje Fiesta de pizza el viernes en la noche Desayuno continental sábado y domingo Almuerzo buffet y cena el sábado Por favor trae bocadillos para compartir en la sala de snacks. LLEGADA: Viernes, cualquier hora después de las 4:30 p.m. FIESTA DE PIZZA y snacks alrededor de las 6:00 p.m. INICIO: Primera sesión viernes a las 7:30 p.m. FINALIZA: Última sesión domingo a las 10:00 a.m.	DIRECCIONES Benet Lake Retreat Center 12605 224th Ave, Benet Lake, WI 53102 Toma la I-294 norte hacia Wisconsin, salida en la autopista 173. Gira a la izquierda en la 173 (Rosecrans) – sigue 5 millas hasta Deep Lake Rd. Gira a la derecha y sigue 1.6 millas hasta North Avenue. Gira a la izquierda y sigue 0.8 millas hasta Nelson Road. Gira a la derecha y sigue 0.7 millas hasta la entrada de Abbey, a la derecha. ¡Esperamos verte para un fin de semana de compañerismo y diversión!
--	--

FORMULARIO DE INSCRIPCIÓN AL RETIRO DE VERANO 2025 DE LOS 12 PASOS
 (por favor escribir en letra de imprenta)

Nombre: _____

Dirección: _____

Ciudad: _____ Estado: _____ Código Postal: _____

Teléfono: _____ Correo electrónico: _____

Solicitudes especiales: _____

Nombre del compañero/a de cuarto: _____ ¿Prefieres habitación individual?: _____

(Habitaciones individuales pueden ser solicitadas, pero no están garantizadas)

¿Es tu primera vez en este retiro? Sí No ¿Cuándo fue la última vez que asististe a este retiro? _____

Opciones de menú (Por favor marca con una "X" una opción)

Buffet estándar \$235.00 _____ Comidas sin gluten \$240.00 _____

Por favor haz los cheques a nombre de: Debbi Manning - Memo: Summer Retreat
 Enviar cheque y formulario de inscripción a: Debbi Manning 16W585 2nd Ct, Bensenville, IL 60106 O por ZELLE: raschal56@gmail.com

¡No somos un grupo aburrido! ¡Trae rompecabezas, cartas o juegos para compartir durante el fin de semana! Fogata el sábado por la noche después del social de helados.

¡AÑO NUEVO, NUEVA REUNIÓN!

**EL
EQUIPO DE
CAPÍTULO 2**

UNA REUNIÓN DE ALCOHÓLICOS ANÓNIMOS



CUÁNDO

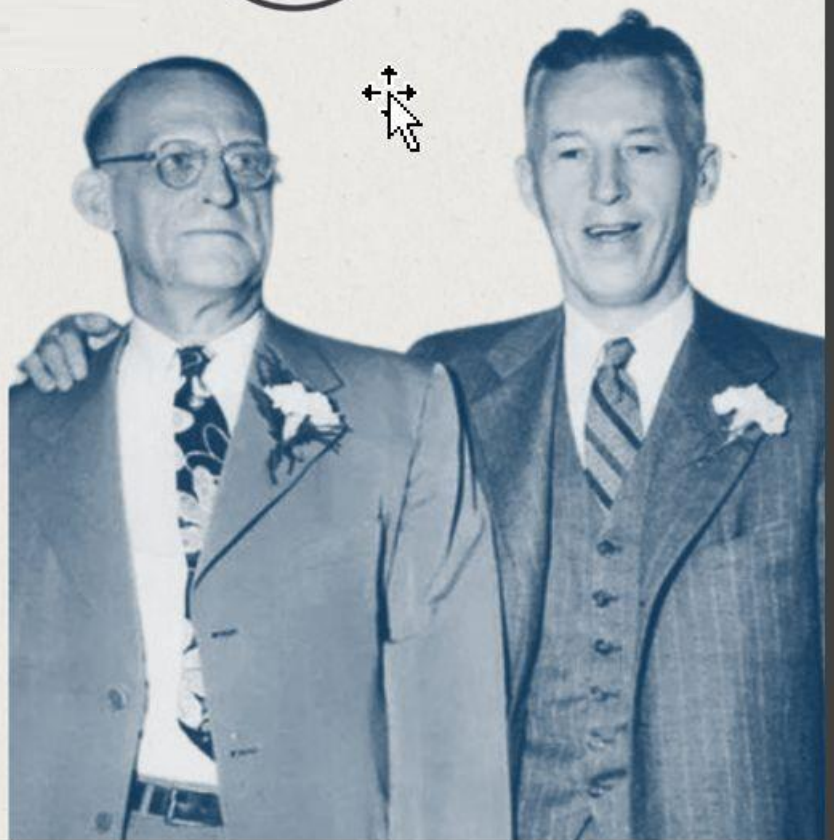
**MARTES
@ 8 PM**

**PRIMERA REUNIÓN
14 DE ENERO**

DÓNDE

**IGLESIA LUTERANA
SANTÍSIMA TRINIDAD**

**350 E MADISON ST
LOMBARD, IL**



NUEVA REUNIÓN DEL LIBRO GRANDE EN LOS SUBURBIOS DEL OESTE

Convención Internacional de A.A. 90 Años – *El Lenguaje del Corazón* 3 al 6 de julio de 2025 Vancouver, BC, Canadá



¡Todavía hay tiempo para registrarte y asistir a la celebración del 90º aniversario de A.A.!

¿Sabías que nuestros bloques de habitaciones se actualizan constantemente? ¡Sigue revisando para ver qué disponibilidad hay! Regístrate aquí: <https://www.aa.org/international-convention>

¿Qué puede esperar cada asistente?

Participar en la fiesta del jueves por la noche, la ceremonia de las banderas, las reuniones en el estadio y la reunión de veteranos del sábado por la noche.

Más de 20 salas de hospitalidad, intercambio de pines, muchos los traen para compartir o intercambiar.

Más de 250 reuniones diferentes para elegir, incluyendo paneles de clérigos, reuniones internacionales y, por supuesto, temas de A.A.

¡Reuniones maratónicas en la noche, para quienes no pueden dormir después del día de convención!

Presencia de Grapevine, un pabellón para llevar el mensaje y la infame exhibición de archivos del GSO.

Reunión de veteranos del sábado por la noche. Esta reunión es muy especial. Miembros de A.A. con cierta cantidad de años de sobriedad (usualmente 50 o más) se inscriben a partir del jueves. El sábado por la noche, todos los inscritos se sientan juntos y se sortean nombres al azar para que suban al podio del estadio y compartan, durante unos 8 minutos, cómo han mantenido su sobriedad. Como puedes imaginar, participaciones increíbles.

Sabemos que muchos nunca han experimentado una Convención Internacional. Con 10 años desde la última, se ha perdido mucho conocimiento sobre lo que implica. Algunos piensan que es como su convención local o estatal. NO ES ASÍ.

Esta es la oportunidad de escuchar directamente a profesionales no alcohólicos, asistentes internacionales, ver exhibiciones de archivos, cosas que no se ven en otros eventos. El tiempo avanza hacia la Convención Internacional 2025 en Vancouver, Columbia Británica, que se celebrará del 3 al 6 de julio de 2025, y hay mucho entusiasmo por compartir.

Patrick C.
Coordinador de la Convención Internacional

Reflexiones sobre las Convenciones Internacionales de A.A.:

De la piel erizada a la gratitud: el espíritu de las convenciones de A.A.
Por Jeane Mc | Sobria desde el 23.03.1981

He tenido el privilegio salvaje y maravilloso de asistir a varias Convenciones Internacionales de A.A., San Diego, Minneapolis, Toronto y Atlanta. Imagínalo: miles de alcohólicos y Al-Anons tomando el centro de las ciudades, llenando hoteles y salas de reuniones. Cientos de reuniones, música en vivo, bailes, abrazos en cada esquina. Extraños dando indicaciones como si fueran locales, todos compartiendo o moviéndose con propósito, como si algo sagrado los guiara. Es surrealista, en el mejor de los sentidos.

Con 44 años de sobriedad continua, puedo decir sin dudar: estos encuentros han elevado, fortalecido y reafirmado mi recuperación. Uno de mis lemas favoritos de A.A.—“Vive y deja vivir”—ha cobrado un nuevo significado al ver a personas de unos 90 países reunirse. Diferentes razas, creencias, ideologías e identidades, pero la misma lucha. La misma esperanza. Esa frase sencilla me mantiene con los pies en la tierra, enfocada en mi propia recuperación, en lugar de tratar de controlar el mundo.

La Ceremonia de las Banderas: Siempre la más emocionante La noche del sábado es el punto culminante. Imaginen un estadio colosal. Cada país está representado por alguien que camina humildemente con su bandera. La multitud estalla. Se me eriza la piel. Llora. Cada. Maldita. Vez. Y luego vienen los oradores, de alguna forma, siempre dicen algo que parece sacado directamente de tu diario personal.

60º Aniversario | San Diego, CA – 1995

Tema: “A.A. en todas partes – en cualquier lugar” | Asistencia: 56,000

Mi primera convención. Fui sola y me hospedé en una residencia universitaria que parecía estar en la luna de lo lejos que estaba. Después de caminar en el calor, terminé alquilando un auto. Estaba energizada, completamente elevada al estar entre tantas personas afines.

Disfruté cada sala de hospitalidad, música en vivo, bailes y por supuesto, una gama increíble de reuniones.

65º Aniversario | Minneapolis, MN – 2000

Tema: “Pásalo – Hacia el siglo XXI” | Asistencia: 47,500

La más significativa: fui con mi madre, sobria por 10 años. Compartir esa experiencia es uno de mis recuerdos más preciados. ¿Un momento inesperado? Asistimos a una reunión en noruego (el idioma de mi abuela). No entendimos ni una palabra, pero nos sentimos conectadas. Fue bellamente extraño. La convención ofreció más de 200 reuniones en unos 10 idiomas. La recuperación es verdaderamente universal.

70º Aniversario | Toronto, ON, Canadá – 2005

Tema: “Soy Responsable” | Asistencia: 43,700

Fui con mi patrocinadora de ese entonces. Planificamos empezar con turismo desde un hotel económico y luego mudarnos al InterContinental. El jazz estaba en la agenda. Pero durante la convención, ella llegó a la conclusión temporal de que no era alcohólica. Fue un golpe duro. Se estaba desmoronando de una manera que no vi venir. Y como ella manejaba, el regreso fue largo y angustiante. Esa experiencia, aún hoy, me recuerda lo personal, y frágil, que es este camino.

“Con 44 años de sobriedad continua, puedo decir sin dudar: estos encuentros han elevado, fortalecido y reafirmado mi recuperación.”

80º Aniversario | Atlanta, GA – 2015

Tema: “Feliz, Alegre y Libre” | Asistencia: 57,000

Otro viaje en solitario, pero me reencontré con viejos amigos de A.A. Asistimos a muchas reuniones juntos. También fui voluntaria en el puesto de Información Pública. Esas horas de servicio me dieron propósito y me ayudaron a mantenerme centrada. Dar, incluso en una pequeña forma, siempre me devuelve más de lo que espero.

Más Reflexiones sobre las Convenciones Internacionales de A.A.

Asistí a mi primera Convención Internacional (CI) en 2010. Se llevó a cabo en San Antonio, Texas, y el tema de la convención fue “Una Visión para Ti”. Celebraba el 75º aniversario de A.A., y aunque las “grandes reuniones” se realizaban en el Alamodome, la hermandad que llegó de todo el mundo literalmente tomó toda la ciudad. Más de 50,000 personas participaron en esa convención, convirtiéndola en el evento más grande que San Antonio había albergado hasta entonces.

En nuestra primera noche, nos registramos en un hotel pequeño, a poco más de una milla del Alamodome. En la puerta del hotel había una nota que decía: “¡Hoy celebro 25 años de sobriedad! Ven a celebrarlo conmigo en el lobby a las 5 p.m.” No teníamos idea de quién era, pero eso no importaba. ¡Por supuesto que queríamos ayudar a celebrar su aniversario! Fuimos al lobby un poco antes de la hora indicada, y ya había una buena cantidad de personas. El grupo seguía creciendo tanto que, sin querer, estábamos bloqueando la recepción del hotel, así que nos trasladaron a una sala de conferencias. Y más y más personas seguían llegando. Todos hablábamos y reíamos con nuevos amigos como si nos conociéramos de toda la vida.

En un momento, estaba sentado en el suelo, entre un caballero de Zimbabue, África, y una mujer de largo cabello gris que venía de las Islas Feroe, un territorio danés. Recuerdo pensar: “Esto es absolutamente increíble. ¡Y muy lleno!” Cuando finalmente llegó la persona que celebraba su aniversario, ya éramos casi cien personas en la sala y en el pasillo, todos allí para desearle un feliz aniversario a una completa “desconocida”.

Además de las grandes reuniones, hubo una ceremonia de banderas el viernes por la noche. Participaron delegaciones de más de 90 países

representados en la convención. También se realizaron reuniones más pequeñas y talleres en varios lugares del centro, con diferentes temas. Muchos aprovecharon la oportunidad para tomarse fotos con la policía local. Recuerdo que un hombre, a mi lado, dijo: “Es la primera vez que me tomo una foto con un policía sin que sea por un arresto.” La experiencia fue tan maravillosa que no podíamos esperar a que llegara 2015 para asistir a la siguiente Convención Internacional en Atlanta.

La Convención Internacional de A.A. de 2015 se celebró en Atlanta con el tema “80 Años – Felices, Alegres y Libres”. Las grandes reuniones se realizaron en el Georgia Dome, y las más pequeñas en el Centro de Convenciones Georgia World Congress Center y hoteles cercanos. Todas las reuniones a las que asistí fueron en inglés, pero también se ofrecieron en español, francés, italiano, alemán, japonés, ruso, polaco, portugués, finlandés, lituano, sueco y lenguaje de señas americano (ASL). Esta convención fue un poco distinta, ya que compartíamos la ciudad con otras dos grandes convenciones durante esa semana. Aun así, la asistencia fue incluso mayor que en San Antonio. Esto se notaba claramente en las docenas de personas compitiendo por desayunar en el Waffle House del centro cada mañana. Uno de los momentos más conmovedores fue durante la reunión de cierre. Un joven muy nervioso subió al podio. Celebraba su cuarto año de sobriedad. Estaba recluido en un centro penitenciario de Georgia, y se le permitió salir solo para este evento. Compartió una de las historias más impactantes que he escuchado: cómo terminó en prisión, lo que vivió allí y cómo es su vida ahora, en sobriedad. En un estadio con más de 60,000 personas, se podía escuchar caer un alfiler mientras hablaba.

Más Reflexiones sobre las Convenciones Internacionales de A.A.

Cont: miembro de Alcohólicos Anónimos (y como bombero recluso) viviendo la vida, en los términos de ella.

Por supuesto, nos registramos para la Convención Internacional de A.A. de 2020 en Detroit, pero la pandemia tenía otros planes. Así que aquí estamos, a menos de 54 días, al momento de escribir esto, de encontrarnos en Vancouver, Columbia Británica, para conocer más amigos nuevos y vivir experiencias aún más increíbles. Hay algunos inconvenientes al asistir a un evento de esta magnitud. Hay muchísima gente, (y mucha). Con decenas de miles de personas reunidas, nada sucede rápidamente. Pero todos son amables, relativamente pacientes y trabajan para no tener que hacer enmiendas más tarde. ¡Sin embargo, lo más importante es que no hay nada que se compare con estar en un estadio con esas mismas decenas de miles de alcohólicos, diciendo una oración de clausura y disfrutando de la comunión del espíritu que nos ha unido en unidad durante 90 años! -Lisa S.

Consejos de una veterana de convenciones

A lo largo de los años, he aprendido algunas cosas. Una vez que comienza la conferencia, quédate cerca del centro. Créeme, la proximidad es paz. Sin embargo, antes de que comience la emoción, estoy a favor de un lugar más económico en las afueras para incluir algo de turismo. Esos días previos a la conferencia son perfectos para adaptarte antes de que comience el ritmo acelerado de la convención.

Este año, lamentablemente no asistiré en persona a la convención de Vancouver debido a una lesión en la rodilla. Pero estaré conectada en línea. Por ahora, vivo de los recuerdos de conferencias pasadas, y mi reel interno de momentos destacados está lleno. Estos eventos me han moldeado. Me han recordado que, sin importar cuán diferentes seamos, la recuperación nos da algo profundo para compartir. ¿Y eso? Eso me hace volver.

Las 10 Principales Razones por las que voy a la Internacional en Vancouver, Canadá 2025

10. Quería ir a la de 2020 en Detroit, MI, pero fue cancelada por el COVID.
9. Solo por hoy, estoy vivo y sobrio por otras 24 horas.
8. Don, Olis y Sam del podcast de Grapevine han estado hablando sobre el evento y asistirán.
7. Estoy agradecido por otra oportunidad de aprender C.O.M.O. tratamos nuestro alcoholismo con la comunidad.
6. Puedo, quiero y estoy dispuesto a participar en la experiencia de la celebración de los 5 años.
5. Es una oportunidad para mi crecimiento espiritual.
4. Mi patrocinadora y su patrocinadora (mi gran-patrocinadora) asistirán al evento internacional.
3. Es un evento asequible tipo "Super Bowl" para personas que desean dejar de beber.
2. Espero conocer amigos que aún no he conocido, de todo el mundo.
1. ¡Dios (el nombre de mi poder superior) hace por mí lo que no puedo hacer por mí mismo!

G.W.
Elmhurst, IL